



LISTA DI CONTROLLO

Per poter presentare all'UFAS una domanda di aiuto finanziario per il periodo dal 2022 al 2025, per il tramite di Pro Familia Svizzera, dovete soddisfare i seguenti requisiti:

- La vostra organizzazione è membro attivo di Pro Familia Svizzera.
- La sua sede legale è in Svizzera*.
- La vostra organizzazione non ha scopo di lucro*.
- La vostra organizzazione è acconfessionale*.
- La vostra organizzazione è indipendente dai partiti politici*.
- In caso di scioglimento o fusione, il patrimonio della vostra organizzazione viene trasferito ad un'altra organizzazione familiare e senza scopo di lucro*.
- La vostra organizzazione è attiva in uno dei due **ambiti di promozione***:
 - a) accompagnamento delle famiglie, consulenza alle famiglie e formazione dei genitori¹;
 - b) conciliabilità tra famiglia e attività lucrativa o formazione².
- La vostra organizzazione propone una ampia gamma di offerte nell'ambito di promozione di cui si occupa.
- La vostra organizzazione è attiva su tutto il territorio di una regione linguistica. Sono considerate regioni linguistiche: Svizzera tedesca, Svizzera francese, Svizzera italiana e Svizzera romancia. Si veda **l'art. 21h cpv. 3 della LAFam**. Dice: «Gli aiuti finanziari possono essere concessi a un'organizzazione familiare attiva su tutto il territorio di una regione linguistica, se: a) nell'ambito del sostegno proposto non opera alcuna organizzazione familiare attiva sull'intero territorio nazionale; o b) la sua offerta adempie le condizioni di cui **l'art. 21h cpv. 1 lettere a e b** e nella regione linguistica la sua offerta è più ampia di quella dell'organizzazione familiare attiva sull'intero territorio nazionale.»
- Avete compilato il **modulo 1a** per la vostra organizzazione.
- Avete compilato il **modulo 2 per ogni obiettivo strategico** (sono possibili più obiettivi).
- È possibile fornire i seguenti **allegati obbligatori**: statuti, linee direttive o descrizione dell'organizzazione, rapporto annuale 2019, conto annuale 2019, rapporto di revisione 2019, preventivo 2021, regolamentazione delle firme, estratto del registro di commercio se disponibile, certificazioni (p. es. ZEW0), se disponibili.
- Invio di tutti i documenti necessari (comprese le firme scannerizzate nel modulo 1A) **per e-mail in tempo**.
**E' imperativo che questi punti siano annotati nel vostro statuto.*

PROSSIME TAPPE

- La vostra candidatura (compresi tutti gli allegati richiesti) deve essere inviata per e-mail a nadja.schmid@profamilia.ch **entro e non oltre domenica 13 dicembre 2020. In caso contrario non potremo prendere in considerazione la vostra richiesta.**
- Verificheremo la completezza e il contenuto della vostra domanda, ci consulteremo con voi (se necessario) e presenteremo il pacchetto completo al UFAS entro il 31 gennaio 2021. Pro Familia Svizzera si riserva il diritto di rifiutare obiettivi o progetti strategici se non sono sufficientemente orientati alla domanda, sostenibili o promettenti o se il rapporto costi-benefici è sproporzionato.
- L'UFAS parte dal presupposto che le richieste previste supereranno i fondi disponibili. Il DFI emetterà quindi un ordine di priorità al più tardi entro la fine del 2020. Pro Familia Svizzera non ha alcuna influenza su questa procedura.
- Per i dettagli **sulle tempistiche dell'UFAS, consultare l'appendice 5.**

ESTRATTO DEI COMMENTI SU L'ORDINANZA SUGLI AIUTI FINANZIARI A ORGANIZZAZIONI FAMILIARI (OAOrg)

1) Art. 2 Ambito di promozione «accompagnamento delle famiglie, consulenza alle famiglie e formazione dei genitori»

Secondo l'articolo 21f LAFam, la Confederazione può concedere aiuti finanziari a organizzazioni familiari in due ambiti di promozione. L'ambito di promozione «accompagnamento e consulenza alle famiglie e formazione dei genitori» ha lo scopo di sostenere, promuovere e rafforzare le famiglie, che possono beneficiare delle attività proposte sia direttamente (p. es. consulenza familiare) sia indirettamente (p. es. corsi di formazione continua per consulenti familiari). Il termine famiglia va inteso nel suo significato più ampio e designa tutti modi di vita che poggiano sui rapporti tra genitori e figli in sodalizi multigenerazionali e sono socialmente riconosciuti. Questo ambito di promozione è molto ampio dal punto di vista tematico e può spaziare da argomenti giuridici (p. es. diritto di famiglia, diritto delle assicurazioni sociali o diritto degli stranieri) a temi finanziari (p. es. consulenza per il budget familiare) o sociali (p. es. salute, educazione, formazione).

Cpv. 1

Il capoverso precisa che l'ambito di promozione «accompagnamento delle famiglie, consulenza alle famiglie e formazione dei genitori» si suddivide nei settori «accompagnamento delle famiglie e consulenza alle famiglie» e «formazione dei genitori». La distinzione tra questi due settori non è netta.

Cpv. 2

L'accompagnamento e la consulenza comprendono in particolare programmi di visite a domicilio, occasioni d'incontro per le famiglie e offerte di consulenza su temi che riguardano le famiglie (p. es. educazione, ruolo dei genitori). Queste attività sono destinate alle famiglie in tutta la loro varietà, ovvero famiglie che,

- si trovano in una fase di vita specifica (p. es. figli piccoli, in età scolastica o adolescenti);
- vivono situazioni particolari (p. es. separazione, divorzio o lutto); o
- hanno una composizione diversa da quella tradizionale (p. es. famiglie monoparentali, numerose, binazionali, con retroterra migratorio, arcobaleno).

Cpv. 3

Nel settore «formazione dei genitori», la Confederazione può sostenere organizzazioni familiari che operano in questo ambito. La formazione dei genitori si prefigge la trasmissione e/o l'acquisizione di conoscenze e competenze importanti per l'educazione dei figli e la convivenza in famiglia. La formazione dei genitori comprende un'ampia gamma di temi (p. es. utilizzo dei nuovi media) con svariate forme di trasmissione delle informazioni (p. es. eventi, app, video).

2) Art. 3 Ambito di promozione «conciliabilità tra famiglia e attività lucrativa o formazione»

Cpv. 1

Il capoverso precisa che l'ambito di promozione «conciliabilità tra famiglia e attività lucrativa o formazione» si suddivide nei settori «custodia di bambini complementare alla famiglia» e «condizioni di formazione e di lavoro favorevoli alle famiglie».

Cpv. 2

Nel settore «custodia di bambini complementare alla famiglia»¹⁰, la Confederazione può sostenere organizzazioni familiari che forniscono prestazioni a operatori attivi nel settore promuovendo o coordinando la formazione e la formazione continua, fissando standard qualitativi o accompagnando lo sviluppo di asili nido, scuole a orario continuato, reti di genitori diurni ecc. Con questi aiuti finanziari non si possono invece sostenere le misure previste dalla legge federale sugli aiuti finanziari per la custodia di bambini complementare alla famiglia (LACust)¹¹. In virtù della LACust, la Confederazione può concedere aiuti finanziari per l'istituzione di posti per la custodia di bambini complementare alla famiglia, per l'aumento dei sussidi cantonali e comunali e per progetti volti ad adeguare maggiormente ai bisogni dei genitori l'offerta di servizi per la custodia di bambini complementare alla famiglia.

Cpv. 3

Nel settore enunciato in questo capoverso le organizzazioni familiari promuovono attività volte a creare condizioni di formazione e di lavoro favorevoli alle famiglie (p. es. adeguamento dei percorsi formativi, consulenza ai datori di lavoro, elaborazione di raccomandazioni).

Art. 5 Attività

La Confederazione può concedere aiuti finanziari a organizzazioni familiari per attività regolari o singole.

Esempi di attività regolari:

- servizi (p. es. consulenza alle famiglie, proposte formative per genitori o specialisti, prestazioni destinate a organizzazioni affiliate).

Esempi di attività singole:

- progetti (p. es. elaborazione di standard uniformi, creazione di una hotline);
- eventi (p. es. organizzazione di un convegno o di un simposio);
- pubblicazioni per famiglie o specialisti;
- misure per dare maggiore visibilità e facilitare l'accesso alle attività proposte dalle organizzazioni familiari (p. es. ottimizzazione di mezzi di comunicazione come il sito Internet di un'organizzazione familiare).

La Confederazione sostiene esclusivamente attività che rientrano in uno dei due ambiti di promozione (art. 2 e 3 OAOrg) e che favoriscono direttamente o indirettamente le famiglie.

In base all'ordinanza, non possono essere sostenuti

- progetti aventi come obiettivo principale attività politiche in senso stretto (influenza sulle scelte di decisori politici);
- la creazione di nuovi posti di custodia; e
- progetti che possono beneficiare di aiuti finanziari in virtù della LACust (progetti volti ad adeguare maggiormente ai bisogni dei genitori l'offerta di servizi per la custodia di bambini complementare alla famiglia e progetti a carattere innovativo).

Art. 13 Spese computabili

Cpv. 1

Sono computabili in primo luogo le **spese effettive che presentano un nesso diretto con le attività dell'organizzazione familiare convenute contrattualmente**. Questo vale anche per le spese sostenute ad esempio per l'affitto degli uffici, l'acquisto di materiale o le fotocopie, sempre che siano necessarie allo svolgimento delle attività convenute contrattualmente e la loro quota sia proporzionata rispetto alle spese computabili complessive.

Cpv. 2

La LSu (art. 7 lett. h) sancisce un'aliquota massima per gli aiuti finanziari concessi a organizzazioni familiari. **Gli aiuti finanziari coprono al massimo il 50 per cento delle spese computabili (clausola del 50 per cento)**. Questo permette di garantire che le organizzazioni familiari non svolgano attività al solo scopo di ottenere aiuti finanziari della Confederazione, **visto che devono farsi carico di almeno la metà delle spese computabili**.

Cpv. 3

L'organizzazione familiare deve garantire che anche le organizzazioni affiliate incaricate rispettino la clausola del 50 per cento. **Stipula con loro questa clausola in contratti di diritto privato** (cfr. commento all'art. 11 cpv. 1).

Documentazione completa

I documenti completi sulla procedura di candidatura, i moduli, la base giuridica, ecc. si trovano qui:

Tedesco: <https://www.bsv.admin.ch/bsv/de/home/finanzhilfen/familienorganisationen.html>

Francese: <https://www.bsv.admin.ch/bsv/fr/home/finanzhilfen/familienorganisationen.html>

Italiano: <https://www.bsv.admin.ch/bsv/it/home/finanzhilfen/familienorganisationen.html>

Berna, 13 ottobre 2020

Pro Familia Svizzera